

ORIGINAL

BUDVARKA

PIVNICE



JÍDELNÍ LÍSTEK
MENU CARD

VÍTEJTE VE SVĚTĚ NOVÝCH BUDVAREK!

Pivovar Budějovický Budvar přichází s novým moderním konceptem originálních pivnic BUDVARKA. BUDVARKA je značkovou restaurací českého prémiového piva Budweiser Budvar. V BUDVARCE se propojuje moderní a klasický styl. Toto spojení není založeno na kontrastu, ale naopak na harmonické shodě, což vytváří velmi originální atmosféru. BUDVARKA v praxi ukazuje, že značka Budweiser Budvar je moderní a dynamická, ale zároveň založená na tradici a pevných historických základech.

Hosté najdou v BUDVARCE výborně ošetřené čepované pivo, poctivou českou gastronomii, profesionální obsluhu a nadčasové prostředí moderní a zároveň tradiční pivnice. Tedy ideální kombinaci služeb pro příjemně strávené chvíle.

WELCOME TO THE WORLD OF NEW BUDVARKA BEER RESTAURANTS!

The Budweiser Budvar Brewery is coming with a new modern concept of original BUDVARKA beer restaurants. BUDVARKA is a brand restaurant of the Czech premium beer Budweiser Budvar. BUDVARKA combines both modern and classic styles. This combination is not based on a contrast, but quite the opposite on a harmonic unity, creating a very original atmosphere. BUDVARKA in practice shows that the Budweiser Budvar brand is modern and dynamic on the one hand, and also based on a tradition and solid historical foundations on the other.

BUDVARKA's guests will find excellently treated drawn beer in the restaurants, as well as genuine Czech gastronomy, professional service and timeless environment of a modern and at the same time tradition beer restaurant, ergo the ideal combination of services for pleasantly spent moments.

BUDVARKA

PŘEDKRMY

STARTERS

- Carpaccio ze svíčkové s domácím bazalkovým pestem, hoblinami parmezánu, rukolovým salátkem a citronem** 80 g 199 Kč
Beef sirloin Carpaccio with home-made basil pesto, Parmesan shavings, rocket salad and lemon
Alergeny: 3, 5, 7, 8 / Allergens: 3, 5, 7, 8
- Pěčený kozí sýr s marinovaným lilkem, restovaným špenátem, Carmen cibulkou a piniovými oříšky** 70 g 149 Kč
Baked goat cheese with marinated aubergine, stir-fried spinach, red onion and pine nuts
Alergeny: 3, 6, 7, 8, 12 / Allergens: 3, 6, 7, 8, 12
- Carpaccio z lososa marinovaného v bazalkovém pestu s kapary, citronem a tousty** 80 g 189 Kč
Carpaccio of salmon marinated in basil pesto, served with capers, lemon and toast
Alergeny: 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 11 / Allergens: 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 11

DOMÁCÍ POLÉVKY

HOMEMADE SOUP

- Silný hovězí vývar s játrovými knedlíčky a julienne zeleninou** 55 Kč
Strong beef broth with small liver dumplings and vegetables
Alergeny: 1, 3, 7, 9 / Allergens: 1, 3, 7, 9
- Polévka dle denní nabídky** 45 Kč
Soup of the day

ČESKÁ KUCHYNĚ

CZECH CUISINE

Konfitovaná hovězí líčka v kořenové zelenině s bramborovým pyré s hrubozrnnou hořčicí a křenem a s podzimní zeleninou	250 g	210 Kč
Beef cheek confit with root vegetables, served with potato purée with coarse-grained mustard and horseradish with autumn vegetables		
Alergeny: 7, 9, 10, 12 / Allergens: 7, 9, 10, 12		
Svíčková na smetaně s brusinkovým terčíkem a houskovými knedlíky	180 g	197 Kč
Beef sirloin with cream vegetable sauce, served with typical Czech dumplings and a slice of lemon topped with cranberry sauce		
Alergeny: 1, 3, 7, 9, 10, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 9, 10, 12		
Hovězí chilli guláš s houskovými knedlíky	180 g	189 Kč
Beef chilli goulash with typical Czech dumplings		
Alergeny: 1, 3, 7, 9 / Allergens: 1, 3, 7, 9		
Konfitované kachní stehno s červeným zelím s brusinkami a variací knedlíků	350 g	245 Kč
Duck leg confit, served with different types of dumplings and stewed red cabbage with cranberries		
Alergeny: 1, 3, 7, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 12		
Smažený řízek z vepřové panenky nebo kuřecích prsou se šťouchanými bramborami a citronem	200 g	189 Kč
Schnitzel made of pork sirloin or chicken breast, served with mashed potatoes and lemon		
Alergeny: 1, 3, 7 / Allergens: 1, 3, 7		
Smažený sýr s domácími hranolky a tatarskou omáčkou	150 g	169 Kč
Fried cheese in breadcrumbs with home-made chips and tartar sauce		
Alergeny: 1, 3, 7, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 12		

MASO

MEAT

Kachní prsa marinovaná v čerstvé majoránce s krémovými kapustičkami, pancettou, cibulkou a omáčkou demi glace	200 g	235 Kč
Duck breast marinated in fresh marjoram, served with creamy Brussels sprouts, pancetta, onion and demi-glace sauce		
Alergeny: 7, 9, 12 / Allergens: 7, 9, 12		
Bítek marinovaný v čerstvých bylinkách se žampiony macerovanými v tymiánovém vinaigrette, špenátem, domácími hranolky a pepřovou omáčkou	220 g	399 Kč
Beefsteak marinated in fresh herbs, served with mushrooms macerated in thyme vinaigrette, spinach, homemade chips and pepper sauce		
Alergeny: 6, 7, 9, 12 / Allergens: 6, 7, 9, 12		
Bítek se sázeným vejcem a opečenou slaninou s domácími hranolky	220 g	399 Kč
Beefsteak with fried egg and roasted bacon, served with homemade chips		
Alergeny: 3, 7, 9, 12 / Allergens: 3, 7, 9, 12		
Hovězí Burger s cibulovými kroužky, slaninou, rajčaty, okurkou, římským salátem, zeleninovou remuládou, čedarem a domácími hranolky	200 g	239 Kč
Beef burger with onion rings, bacon, tomatoes, cucumber, Romaine lettuce, vegetable rémoulade, cheddar and homemade chips		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 9, 10 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 9, 10		
Kachní játra na červeném víně ovoněné čerstvou majoránkou s domácím chlebem	200 g	169 Kč
Duck liver with red wine spiced with fresh marjoram, served with home-made bread		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12		

MASO

MEAT

Filírovaná vepřová panenka s houbovým kubou a glazírovanou šalotkou Sliced pork tenderloin, served with cooked peeled barley with mushrooms and glazed shallots Alergeny: 1, 7, 9, 12 / Allergens: 1, 7, 9, 12	200 g	210 Kč
Vepřové koleno pečené po staročesku podávané s kysaným zelím, křenem, hořčicí a domácím chlebem Old Czech-style roasted pork knee, served with sauerkraut, horseradish, mustard and homemade bread Alergeny: 1, 3, 6, 8, 9, 10, 11, 12 / Allergens: 1, 3, 6, 8, 9, 10, 11, 12	1500 g	269 Kč
Kuřecí prsa supreme s kaštanovou nádivkou a citronovým rizotem, pečenou šalotkou, mrkvovým fondánem a restovaným špenátem Supreme chicken breast with chestnut stuffing, served with lemon risotto, baked shallots, carrot fondant and stir-fried spinach Alergeny: 1, 3, 7, 9, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 9, 12	220 g	199 Kč
Marinovaná vepřová žebra pečená v BBQ, medu a čerstvých bylinkách s kukuřicí, variací omáček a domácím chlebem Marinated pork ribs roasted in BBQ sauce, honey and fresh herbs, served with corn on the cob, a selection of sauces and homemade bread Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11	700 g	259 Kč
Vepřová krkovička marinovaná v BBQ koření a čerstvých bylinkách s pepřovou omáčkou, cibulovým salátkem a domácím chlebem Neck of pork marinated in BBQ spices and fresh herbs, served with pepper sauce, onion salad and home-made bread Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12	300 g	179 Kč

DOBRÉ K PIVU

SAVOURIES TO GO WITH BEER

Marinované sýry (niva, hermelín) v cibulce, BBQ, chilli a česneku ovoněné římským kmínem s domácím chlebem	120 g	115 Kč
Cheeses (blue cheese, camembert-style cheese) marinated in onion, BBQ sauce, chilli and garlic, spiced with cumin, served with homemade bread		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 11, 12 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 11, 12		
Hovězí tatarák s topinkami a česnekem	150 g	269 Kč
Beef tartare with toast and garlic		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11		
Grilovaná klobása s křenem, hořčicí, cibulovým salátkem a domácím chlebem	200 g	125 Kč
Grilled sausage with horseradish, mustard, onion salad, served with homemade bread		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 10, 11		
Tlačenka s octem, cibulí a domácím chlebem	200 g	119 Kč
Brawn with vinegar, onions and home-made bread		
Alergeny: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12 / Allergens: 1, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12		
Pražené loupané mandle	70 g	89 Kč
Roasted blanched almonds		
Alergeny: 8 / Allergens: 8		

RYBA

FISH

Tuňák balený v řase nori a smažený v bylinkovém těstíčku, podávaný s wasabi kaší a fazolkami fava	120 g	329 Kč
Tuna wrapped in nori, fried in herbal batter, served with wasabi mash and fava beans		
Alergeny: 1, 3, 4, 6, 7, 11 / Allergens: 1, 3, 4, 6, 7, 11		

RIZOTO & TĚSTOVINY

RISOTTO & PASTA

Rizoto s pravými hříby pečené na tymiánu, česneku a šalotce, ovoněné lanýžovým olejem s hoblinkami parmezánu 165 Kč

Risotto with mushrooms (boletes) baked with thyme, garlic and shallots, sprinkled with truffle oil and parmesan shavings

Alergeny: 1, 3, 7, 9, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 9, 12

Bramborové noky s kuřecím masem, sýrem taleggio, vlašskými ořechy, smetanou a hruškou 179 Kč

Potato gnocchi with chicken, Taleggio cheese, walnuts, cream and pear

Alergeny: 1, 3, 7, 8, 9 / Allergens: 1, 3, 7, 8, 9

Linguine s česnekem a chilli podávané na hovězím carpacciu s domácím bazalkovým pestem, rukolou a parmezánem 239 Kč

Linguine with garlic and chilli, served on beef carpacciowith home-made basil pesto, rocket and Parmesan cheese

Alergeny: 1, 3, 5, 7, 8 / Allergens: 1, 3, 5, 7, 8

SALÁTY

SALAD

Caesar salát s kuřecím masem nebo krevetami, máslovými krutony, cherry rajčátky a pečenou slaninou 169 Kč / 229 Kč

Caesar salad with chicken or shrimps, butter croutons, cherry tomatoes and baked bacon

Alergeny: 1, 2, 3, 4, 7, 10 / Allergens: 1, 2, 3, 4, 7, 10

Hruškový salát s rukolou, čekankou, vlašskými ořechy, šalotkovým dresinkem a sýrem niva 149 Kč

Pear salad with rocket, chicory, walnuts, shallot dressing and blue cheese

Alergeny: 3, 7, 8, 12 / Allergens: 3, 7, 8, 12

Pečený kozí dortík na listech červené řepy, polníčku a baby špenátu s dresinkem ze sušených rajčat 165 Kč

Baked goat cake served on red beet leaves, lamb's lettuce and baby spinach with dry-tomato dressing

Alergeny: 1, 3, 7, 8, 12 / Allergens: 1, 3, 7, 8, 12

BUDVARKA

DEZERTY

DESSERT

**Čokoládový fondant s malinovým coulis, vanilkovou zmrzlinou
v cukrovém hnízdě se smaženou mátou**

115 Kč

Chocolate fondant with raspberry coulis, vanilla ice cream, served on a sugar nest with fried mint

Alergeny: 1, 3, 7 / Allergens: 1, 3, 7

Vanilkový Crème brûlée s vanilkovou zmrzlinou

115 Kč

Vanilla Crème brûlée with vanilla ice cream

Alergeny: 1, 3, 7 / Allergens: 1, 3, 7

**Pohár s vanilkovou zmrzlinou, pomerančovým karamellem, šlehačkou
a praženými oříšky**

99 Kč

Vanilla ice cream sundae, with orange caramel, whipped cream and roasted nuts

Alergeny: 1, 3, 5, 7, 8 / Allergens: 1, 3, 5, 7, 8

**PRO DĚTI RÁDI PŘIPRAVÍME NĚKTERÁ VYBRANÁ
JÍDLA V POLOVIČNÍCH PORCÍCH**

SOME SELECTED DISHES CAN BE PREPARED AS HALF-PORTIONS
FOR CHILDREN

BUDVARKA

SEZNAM ALERGENŮ

- 1 Obiloviny obsahující lepek
- 2 Korýši
- 3 Vejce
- 4 Ryby
- 5 Arašídny (podzemnice olejná)
- 6 Sójové boby
- 7 Mléko
- 8 Skořápkové plody
- 9 Celer
- 10 Hořčice
- 11 Sezamová semena
- 12 Oxid siřičitý a siřičitany
- 13 Vlčí bob (lupina)
- 14 Měkkýši

LIST OF ALLERGENS

- 1 Cereals containing gluten
- 2 Crustaceans
- 3 Eggs
- 4 Fish
- 5 Peanuts
- 6 Soy beans
- 7 Milk
- 8 Nuts
- 9 Celery
- 10 Mustard
- 11 Sesame seeds
- 12 Sulphur dioxide and sulphites
- 13 Lupine
- 14 Molluscs